

## МНІЯ МѢСАЦА МАІИ

МѢСАЦА ТОГѠЖЕ ВЪ КЪ-Н ДЕНЬ.

Слаже сѣагѡ великомѣнника хрѣтова геѡргіа, мѣчнвшагѡсѡ въ средцѣ градѣ болгарскомъ, ѡ безбожнагѡ царѡ селіма чѡрскагѡ.

На Гдн, воззвахъ, стїхирь, гласъ ѿ. Подобенъ: Радѡсѡ:

Радѡсѡ, прехвально мѣннче хрѣтовъ геѡргіе, тебе ни свирѣпство мѣчнтелѡ, ни словесъ ласкѡнїа, ни мѡкъ прецѣнїа, ни гѡрыкаѡ бїснїа, ни темнїца, ѡ хрѣта ѡвергѡша, славне: но въ толнко ѡровство нечестївїи прїндѡша, ѿже свѡщєннымъ твоимъ плѡтемъ съ жезлы возносітисѡ на воздухъ, ѡ землї ѡбагрїтисѡ кровїю твоєю. ты же ни глѡсѡ испѡстїлѡ єсїи, мѣчннче: но втѡннѣ ѡрѡтнѡми двнжѡ, млтвы возсылѡлѡ єсїи къ бгѡ, єгѡже ѡзъ младенства возлюбїлѡ єсїи: ємѡже ѡ молїсѡ, даровѡти дѡшѡмъ нѡшымъ мїръ ѡ велїю мїлѡсть.

Радѡсѡ, страсотѣрпче хрѣтовъ геѡргіе прехвально, ты кровїю твоєю честнѡю зѣмлю ѡсвѡтїлѡ єсїи, ѡ квѣрныѡ кровїи прїносїмыѡ бѣсѡмъ ѡпразднїлѡ єсїи, ѡ вѣнѣцъ неглѣнныѡ ѡ рѡкнѡ гднн на верѣѣ твоѡмъ прїѡлѡ єсїи всечестне, не ѡ каменѡй честнѡхъ ѡкрѡшенъ, но твоєю кровїю прозѡбенъ. тѣмже молїсѡ хрѣтѡ, даровѡти дѡшѡмъ нѡшымъ мїръ ѡ велїю мїлѡсть.

Радѡсѡ, великомѣннче хрѣтовъ геѡргіе всечестне, мы ѡсвѡщѡемн єсмы, твоѡ свѡщєнне, борѣнїа ѡ подвнги славащїи, ѿже подвнзѡлѡ єсїи по хрѣтѣ бѡѣ въ лѣтѣхъ послѣдннхъ, прѡтнвѡ невїднмагѡ врага кѡзнемъ, ѡ срацїнскѡю вѣрѡ безбожнѡю попрѡлѡ єсїи твоимъ терпѣнїемъ. тѣмже ѡ согражанннхъ ѡггѡмъ бѡлѡ єсїи, преслѡвне, ѡ вѣѣмъ страсотѣрпцѡмъ сопредѡльннкѡ. съ нїмнже молїсѡ гдєвн, даровѡти дѡшѡмъ нѡшымъ мїръ ѡ велїю мїлѡсть.

Слава, гласъ ѿ. Самогласенъ:

Прїндїте мѣчннколѡбѡцы всн, лїкъ сопѡвнмъ, вѣнцы похвалами плѣтѡще, ѡ честнѡю глѡвѡ великомѣнника хрѣтова геѡргіа нѡвагѡ вѣнчѡюще, напоследѡкъ лѣтѡмъ въ средцѣ градѣ мѣчєнїа двѣрь дѡбрѣ прошѣдшагѡ: сїи бо храбѡрннкѡ, хрѣтѡвою ковѡрѡжнѡсѡ вѣрою, въ подвнгъ внїде мѡжественнѣ, ѡ хрѣта ѡповѣда снѡ бѡїѡ ѡ бгѡ, творѡѡ ѡ сдѡїю всѡчестннхъ, предъ тмѡчнєлєннмъ нарѡдомъ, ѡ



хрѣтіанскіа вѣры, и тафїю возложи на честнѣю главѣ твою, юже онѣ беззаконїи ношахѣ: ты же, мучениче, дерзостно попрахѣ єси ногамн твоимн, и поплевахѣ єси лица ихѣ, безбожны нарекахѣ, и їако хрѣта єна бжїа, со оцѣмз и стѣмз дхомз, предз вѣмн проповѣдавз, срацынскѣю вѣрѣ и закѣны ихѣ до конца ннзложилз єси бжѣтвенноу оутѣшителѣ єноу. и по многихѣ мѣкахѣ сломысленный мучитель огнѣмз исклѣи плѣть твою: ты же їако хлѣбз сладохѣ трѣцѣ прїнѣлса єси, блженне, и нѣнымз счслїлса єси аггломз. тѣмз тѣ молимз, моли спастїсѣ душамз нашымз.

**И нынѣ, єгорѣдиченз, или крѣтоєгорѣдиченз:**

На дрѣвѣ вѣдѣши воздвїжена єна своего, прѣчитѣа, оутрѣбою мѣрїкн растерзѣющисѣ звѣше: оубвѣ мнѣ, како зѣнде, свѣте мой безлѣтнн;

**Тропарь, глѣз ѣ:**

Бжѣтвеннымз желїнемз ѿ юнаго вѣраста вѣсь сѣбѣ гдѣви возложѣвз, вѣ молїтвѣхѣ и постѣхѣ образѣ бѣвз добродѣтели, богѣство же и слава, и добротѣтво тѣлесное їако не сѣще презрѣвз, и хрѣта єдїнаго ѿ душн возлюбїлз єси, и того їстиннаго сѣца бга вѣ трѣцѣ поклонѣема предз нечестївымн тѣрїкн проповѣдалз єси: и срацынскѣю вѣрѣ, и закѣны моамѣдовы подз ногамн поправз, и мучителѣ оужасѣвз, мученїа вѣнцѣмз оукраїлса, славне, кз нѣнымз востѣклз єси лнкоствоїемз, премдре геѣргїе: моли хрѣта бга, сохранїти отѣчество твоє, и спастї людн и градз, їже твоѣ подвигн прїснѣ почитѣющыа.

**И нынѣ, єгорѣдиченз, или крѣтоєгорѣдиченз.**

## На Оўтренн

Канѡнъ ѿ, ѿгѡже краегранѣеи еицевѡ:  
Нѡвомѹ мѹченикѹ нѡвѹ плетѹ похвалѹ.

### Гласъ ѧ. Пѣснь ѧ.

**Ірмосъ:** Мѡра чермнѡю пѹчнѡ, невлѡжnymi стопѡми, дрѣвнѡй пѣшешѣтвовавъ  
їнѡ, крестообрѡзными мѡнѣсовыми рѡкама амалѡковѹ снѡ въ пѡстыни  
повѣдѡлз ѣсть.

Новомвлѣнъ мѹченикъ, блѡженне геѡргіе, вселѣннѣй напоследокъ гѡвѡлѡ ѣсн:  
тѣмже подѡждь мнѣ слѡво твоѣю благодѡтїю, твоѡ подвиги воспѣвѡти по  
достоѡнїю.

Очима мысленными предстоѡ на сѡднѡци, мѹченикѡвъ зрѣлз ѣсн честнѡе  
сѡслѡбіе, тебѣ призывѡющихъ радѡстнѡ, геѡргіе, ѡ подобными вѣнцѡи  
оѹкрашѡющихъ.

Рѡниствомъ достѡчѡднымъ твоегѡ сопротивлѣнїѡ погасѣвъ моамѣдова  
предѡнїѡ ѡ закѡны, вѣрѡ ѡхъ срацынскѡю попрѡлз ѣсн, достѡчѡдне геѡргіе, ѡ  
хрѣтѣ оѹкрѣплѡлѡ, ѡ слѡчестнѡваго мѹчнѣтелѡ совершѣннѣ пограмѡлз ѣсн, славне.

Ѡдѣавѡ въ бронѡ исповѣданїѡ вѣры, ѡ шлѣмъ возложѣвъ благодѡти,  
свѣтлѣйшїй ѡзыкомъ, геѡргіе, бѡговѣщѡннымъ ѡ честнѡымъ, ѡкоже мечѣмъ,  
сѣклз ѣсн безѡмнаго мѹчнѣтелѡ.

**Бѡгѡрднченъ:** Безъ сѣмене ѡчею вѡлею ѡ бѡжѣтвеннагѡ дѡха, бѡжїѡ зачалѡ ѣсн  
снѡ, ѡ плѡтїю породнѡлѡ ѣсн, ѡже ѡ оѡцѡ безъ матере, ѡ насъ радн ѡзъ тебѣ  
безъ оѡтцѡ.

### Пѣснь г.

**Ірмосъ:** Веселѣтѡ ѡ тебѣ црѡковь твоѡ, хрѣтѣ, зѡвѡщи: ты моѡ крѣпѡсть, гдн,  
ѡ прибѣжище ѡ оѹтвѣрдѣнїе.

Ополчѣнїе слѡчестнѡвое, ѡкѡ воевѡда снленъ повѣдѡлз ѣсн: ѡ стрѡпѣвагѡ  
сміѡ всѡ хнѣтрѡсти попрѡлз ѣсн, мѹчениче геѡргіе.

Ѡ блѡцѣ пѣрвѣе ѡ гдѣ не насытншѡлѡ іѡдѣн законопрѣстѡпнн, ѡ  
прѡроковѣннѣстѡвеннн: но ѡ тогѡ мѹченика разрѣзаемѹ тѣлѡ, ѡ огнѣмъ ѡпалѣемѹ  
немнѡстнѡвнѡ, ѡ воднѡмъ по градѡ ѡ слѡгъ нечѣстїѡ.

**Е**пáрхъ свѣти простирáше словесы ласкáтельными, кз ловлénию страда́льца премудрагw, но онъ вопiа кз немѹ: престáни на мно́зѣ бладослóвiа, ѡзъ бо вѣсѡмъ не поклонiа, ни пожрѣ пáче творца, нáсъ создáвшагw.

**Е**гѡродиченъ: Ты еди́на свѣщымъ на землi, пáче естествоа, блгнiхъ ходáтанца мѣти бжiа гáвнiаа еси: тѣмже, радѹиа, вопiемъ ти, гáкw гáа рóждшей, спасéniе дѹшáмъ нáшымъ.

**С**вѣдáленъ, глáсъ ѿ. Подóбенъ: Премудрости:

**В**óннство свѣще на землi возненавiдѣвъ, мѣниче, небесныа возжелáвъ славы, влѣзши претерпѣлъ еси за хрiта бга, и огнепáльнѹ смёрть, ѿ безбóжныхъ и скверныхъ тѣрквъ: беззакóннаго же царá селiма пограмiлъ еси хрiтóвымъ посóбiемъ. тѣмже днесь сватѹ твою пáмать празндѣмъ, гдѣви приносáще хвалѹ, треблажénне страстотѣрпче хрiтóвъ геѡргiе. молi хрiта бга, согрѣшéniй ѡставлéniе даровáти чтѹщимъ любóвию сватѹ пáмать твою.

**С**лáва, и нынѣ, егѡродиченъ:

**С**лнца ѡблече раздѹмнагw, бжiтвеннагw свѣта свѣтiльниче златоковáнный, несквернаа, неблáзнаа, всенепорóчнаа влчце, ѡмрачénнѹ дѹшѹ мою ѡслѣплéniемъ страстей, безстрастiа зарéю просвѣти, молюа, и ѡсквернénное мi сѣрдце ѡмыи потѡки ѡмнлéniа, поканиа же слезáми, и ѿ тмiнiа мá ѡчисти дѣлъ моихъ, да любóвию зовѹ ти: бѣе принодѣо, молi хрiта бга, прегрѣшéniй ѡставлéniе подáти мi: тебе бо имѣю надеждѹ рáбъ твоi.

**К**рiтоегѡродиченъ: Агнца и пáстыра, и ижебáвнтелá, агница зрáщи на крiтѣ, воклицáше, плáчѹщи, и горькw рыдáющи, вопiáше: мiръ ѡѣв радѹетелá, прiемла тобою ижебáвлéniе, ѡтроба же моа горитъ, зрáщи твоё распáтiе, еже терпиши за милосѣрдiе мiлости. долготерпѣливе гди, мiлости бѣздно, и истрóчнице неисчерпáемый, ѡмилосѣрднса и дáрдн согрѣшéniй ѡставлéniе вѣрою поѹщымъ бжiственыа страсти твоа.

**Пѣснь д.**

**И**рмосъ: Вознесéна тá видѣвши црковь на крiтѣ, слнце прáведное, стá въ чинѣ своёмъ, достóйноу взывáющи: слава силѣ твоей, гди.

Что мi мно́гамъ словеса, и ѡбѣщáемаа тлѣсаа, гáже бездѹмѣ предлагáеши; геѡргiе, глаголаа еси кз мѹчiтелю: сiа всá мнѣ желчи горчáиши, но твори, еже хóщеш, ѿ сломдренне! ѡзъ бо вопiю: слава силѣ твоей, гди.

**И**ЗНУРН ПЛОТЬ ТВОЮ МНОГИМИ РАНАМИ СЛОМЪДРЕННЫЙ МЪЧИТЕЛЬ: ТЫ ЖЕ, ТРЕБЛЖЕННЕ, ПОМЫСЛЪ НЕПРЕКЛОНЕНЪ СПАСЛЪ ЕСИ, ПОА ОУСЕРДНУ ТА ОУКРЪПЬШЕМО: СЛАВА СИЛЪ ТВОЕЙ, ГДН.

**Н**ИКАКОЖЕ ТЕБЕ ПОСЛАШАЮ КЪ ПАГУБЪ ПРИВЛАЧАЮЩА, ЭЖЕ СЛЪЖИТИ НЕЧИСТЫМЪ БЪСѠМЪ, ЯКОЖЕ ВЫ НЕЧИСТЫИ СЛЪЖИТЕ ПОМРАЧЕННОЙ ПРЕЛЕСТИ, ГЕОРГИИ КЪ МЪЧИТЕЛЮ ВЪЩАШЕ: ОУМРЪ ЖЕ ПАЧЕ ОУСЕРДНУ, ЗА ОУМЕРШАГО МЕНЕ РАДН, И СЪ МЪЧЕНИКИ ВОПИЮ: СЛАВА СИЛЪ ТВОЕЙ, ГДН.

**БГОРОДЧЕНЪ:** НЕИСКУСОБРАЧНУ РОДИА ЕСИ, О ДБО, И ПО РЖИТВЕ ГАВНАСА ЕСИ ДѢВСТВУЮЩИ ПАКИ. ТЕМЖЕ НЕМОЛЧНЫМИ ГЛАСЫ, РАДНСА, ВЛЦЕ, ВЪРОЮ НЕСЪМНѢННОЮ ВЪЗЫВАЕМЪ.

### **ПѢСНЬ Է.**

**Ирмосъ:** Ты, гдн мой, свѣтъ въ миръ пришълъ еси, свѣтъ стый, ѡбращаяи нъз мрачна невѣдѣнїа, вѣрою воспѣвающыа та.

**И**ЗНЕМОГОША БИЮЩИИ, СТРАСТОТЕРПЧЕСТВЪИ ПЛОТИ ОУТВЕРЖАШАСЯ, И МЪЧИТЕЛЬ ТОМАСНИА ИЗЫКЪА: ТЫ ЖЕ ДОБЛЕСТВЕННЪ ТЕРПѢЛЪ ЕСИ, КРАСАСА РАНАМИ, ЯЖЕ ЗА ЛЮБОВЬ ПОДАЛЪ ЕСИ ГДА ТВОЕГѠ.

**К**ОЛЬ СТРАШНО ЖЕ И ПРЕСЛАВНО ЗА ХРТА СОПРОТНВЛЕНІЕ ТВОЕ, ЭМДЖЕ ОУБѠ ПОЧУДИШАСА ПЛЕМЕНА, ѡБРѢТШАСА НА ПОДВНЗѢ, И ПОХВАЛИША ТЕРПѢНІА, ТЪРЦЫ ЖЕ И СРАЦЫИИ СЪДОМЪ ѡБЛЕКОШАСА;

**Ѡ** НРАВА БЛАГОЧЕСТІВА! Ѡ ДОБЛЕСТВЕННА РАЗУМА! Ѡ ВЪРЫ ТЕПЛЕЙШИА ЧЕСТНАГѠ СТРАСТОТЕРПЦА ГЕОРГИА! ЭАЖЕ РАДН БГА ПОЛУЧИ.

**БГОРОДЧЕНЪ:** ТА ОУРДЖІЕ НЕПОБѢДИМО НА ВРАГИ ПРЕДЛАГАЕМЪ: ТА ДЕРЖАВЪ И НАДЕЖДЪ НАШЕГѠ СПАСЕНІА, БГОНЕВѢСТНАА, ИМАМЫ.

### **ПѢСНЬ Ը.**

**Ирмосъ:** Пожрѣ ти со гласомъ хваленїа, гдн, црковь вопїетъ ти, ѡ бѣсовскїа крѡве ѡчищшиса, радн мнлостн ѡ рееръ твоихъ истѣкшею крѡвію.

**Н**ИКАКОЖЕ ПОКОЛЕБАША СТОЛПА БЛАГОЧЕСТІА СВНРѢПИТВО ПОВЕЛѢВАЮЩАГѠ БЕЗБОЖНАГѠ МЪЧИТЕЛА, НИ ЖЕЗЛЫ БІСНІА, НИ ГОРЫКАА ТЕМНИЦА, НИ РАНЫ, НИЖЕ СМЕРТЬ НЪЖДИФІШАА.

**О**КЪ ХЕРДВИМСКОМЪ ОУМА ТВОЕГѠ ЧИСТОТА ОУПОДОБИСА: ДОЛЪ БО МЪЖЕСКИ ТЕРПѢЛЪ ЕСИ МЪЧЕНІА, ГОРЪ ЖЕ ПРЕДСТОАЛЪ ВЛЦѢ, ПОСЛАВШЕМО ТЕБѢ ВЪНЦЪ ПОВѢДНЫИ.

**В**зыграшаа свѣтла мѹченнчестѣн тогда лицы, видѣвше твоѣ дерзновѣнїе, и прїнїише кѹпнѹ со аг҃лы, невїднмѹ оҹкрѣплáхѹ тá вѹ подвнзѣ.

**Бѣгородиченз:** **Ѹ** чдо, вѣѣхѹ чдѣсѹ новѣнше! ꙗкѹ дѣла во оҹтрѣбѣ вѣа содержáщаго ненскѹсомѹжнѹ прїемши, нестѹжнїи си.

### **Кондáкз, глáсз д̄:**

**ꙗ**кѹ свѣзда пресвѣтлаа гáвнлаа ѣси непрелѣстнаа мїровн, прáведнагѹ снца хр҃та возвѣщающн страда́нїи твои́ми, страстотѣрпче, вели́кїи мѹченнче хр҃то́вѹ геѡргїе, и прелесть погаснлз ѣси срацы́нскѹю, и моамѣдова предáнїа и закѡны подѹ ногáми твои́ми попрáлз ѣси: и беззакѡннаго царà, и мѹчн́телей оҹжаснлз ѣси крѣпкнмѹ твои́мѹ терпѣнїемѹ. и вѣрнымѹ пода́ешн свѣтѹ, мола́са кѹ бг҃ѹ непрестáннѹ ѿ вѣѣхѹ нáсѹ.

**ꙗ**кѹже премѹдрый знждн́тель вѣка, и гáннѹ вїнограда мы́сленнагѹ, ꙗкѹже пресѣ́бїми оҹстыи н́же ѿ прн́тчи вїнограда глаголетѹ: ꙗкѹже во ѣдннонадесáтый чáсѹ дѣлавшымѹ подобнѹ дáстѹ цѣнѹ, тáкожде и ѿ пѣрвагѹ часà дѣлавшымѹ. и ны́нѣ дѣлы н́звѣстнѣ вѹ прн́тчи крýемое, геѡргїа нѡва показáвѹ свѣтла мѹченнїка и храбѡрнїка прензрáдна, предáнїа и закѡны моамѣдовы подѹ ногáми свои́ми попрáвшаго, и беззакѡннаго царà селн́ма, и мѹчн́тели оҹжасн́вшаго крѣпкнмѹ терпѣнїемѹ, на сáмый оҹбѹ послѣдо́кѹ лѣтннхѹ ты́сáщнхѹ, подобна б́вшагѹ пѣрвымѹ страда́льцѣмѹ. тогѡ хр҃то́сѹ прослáви неглѣнїемѹ н́сцѣлѣнїа, н́же вѣрнымѹ пода́етѹ свѣтѹ, мола́са непрестáннѹ кѹ бг҃ѹ ѿ вѣѣхѹ нáсѹ.

### **Пѣснь 3̄.**

**ꙗ**кѹже вѣ пещн авраáмстїи оҹроцы персїдстѣн, любѡвїю блáгочестїа пáче, нѣжелн пла́менемѹ ѿпалáемн, взывáхѹ: блáгословѣнѹ ѣси вѹ храмѣ сла́вы твоѣа, гáн.

**Н**аносн́маа тн страда́нїа, геѡргїе досточд́не, ѣлн́кѹ пѣтрый оҹнѹ, и коварный мѹчн́тель наносáше: ты́ же, страда́льче, мѹжественнѣ терпѣлз ѣси, за любѡвь хр҃та твоегѡ, радостнѹ поá: препѣ́тый оҹтѣцѹ нáшнхѹ б́же, блáгословѣнѹ ѣси.

**И**стинненѹ ꙗ́зв м́чннѹ, н́стнннагѹ хр҃та б́га нáшегѹ страда́лецѹ взывáше кѹ беззакѡннымѹ: бї́снїа жѣзлѣннаа и оҹгнь, и н́ныа мѹкн готѡвѹ ѣсмь слáдцѣ по́длти за любѡвь хр҃та моегѡ, радостнѹ поá: препѣ́тый оҹтѣцѹ нáшнхѹ б́же, блáгословѣнѹ ѣси.

**З**убы истрегающе оубиственнѣ беззаконнѣи тѣрцы, ѣкѡ свѣрѣе восхитиша бѣгѡвлѣнника и ѡгнѣ предавахѹ. мѹченикѡ же радостнѡ поаше: препѣтый ѡтѣцѡ нашнхъ бѣже, бѣгословѣнхъ ѣси.

**Бѣгородиченъ:** Вѣшнаго ѡсвѣщенное бжѣтвенное селѣнїе, радѹнїа, тобою бо дадѣа радость, бѣе, вопїющымѡ тѣ: бѣгословѣнна ты въ женѣхъ, всенепорѡчнаа вѣчце.

### Пѣснь ѿ.

**Ирмосъ:** Рѹцѣ распростѣрѡ данїилѡ, львѡвѡ зїанїа въ ровѣ затчѣ, ѡгненнѡю же силѹ оугасїша, добродѣтелїю препѡсавшесѡ, благочѣстїа рачїтели ѡтроцы, взывающе: бѣгословїте, всѧ дѣла гдѣа, гдѣа.

Оублажїша тѣ люди, благословїша стїхотелїе, слышаше твоѣ мѹжественное терпѣнїе, и ко хрїстѹ ходатаа стѡжавше тѣ. И нынѣ прїходѣще, честнымѡ твоимѡ моцѣмѡ поклонѣютеѡ, взывающе. бѣгословїте, всѧ дѣла гдѣа, гдѣа.

Хвалѣа ѣзвами хрїстовымї, къ вѣчнымѡ востѣкѡв ѣси ѡбїтелемѡ, въ багранїцѹ ѡдѣанѡ, мѣннче геѡргїе, ѡ кровѣи твоихъ ѡбагрѣннѡю. и свѣтлѡ црїю силѡ предстѡнїш, съ мѹченикѣ ликѡв поѣшн: благословїте, всѧ дѣла гдѣа, гдѣа.

Играетѡ великїи градѡ средѣцѡ, и всї ѡкрѣстнїи градн, и всїи, тебѣ воспитѡвшїи, и красѡтѣа пѡматїю твоѣю честнѡю, страстотѣрпче геѡргїе: мѹченїе бо скончѡвѡ, вѣнцѡ побѣды сподѡбилѡ ѣси, и поѣшн: бѣгословїте, всѧ дѣла гдѣа, гдѣа.

**Бѣгородиченъ:** Ты ѣдина во всѣхъ родѣхъ, дѣво прѣчтаа, мѣн гѡвїлаа ѣси бѣа, ты бжествѹ была ѣси пребывѡлице, всенепорѡчнаа, не ѡпальшесѡ ѡгнѣмѡ непрїстѹпнаго свѣта. тѣмже всї тѣ бѣгословїмѡ, марїе бѣгонеѡвѣстнаа.

### Пѣснь д.

**Ирмосъ:** Камень нерѡкосѣчный ѡ неѡвѡкомѡа горѡи тебѣ, дѣво, краедгѡльный ѡсѣчѣа, хрїтѡсѡ совокѹпнѡвый разстоѡщааа ѣстѣствѡ. тѣмѡ веселѡщесѡ, тѣ, бѣе, велнчѡемѡ.

Вѡннѡ истиннѡый хрїтѡва проповѣданїа гѡвїлаа ѣси, геѡргїе, и безбѡжїа лѣстнїа срацїнскїа потрѣбнѣтель былѡ ѣси. тѣмже нынѣ молїтѡвами твоимї потрѣбнѣ вѡрварскѡе востѡнїе, вѡннствѹ нашѣмѹ подѡ ногнїи сїхъ, славне, ннзлагїа.

**И**ще и разсѣланы быша свѣщенныа, мѣдре, плѣти твоѣ, и ѡце кровни излѣашася, но побѣднѣльнаѡ ѿ тебе проидѡша. тѣмже на насъ востающихъ силою твоєю посрамнѣ, и вѣнство наше всероссійскаго, побѣднѣтеля гвнѣ, любѡвію тебе славѣщаго.

**Ѣ**же желѡхомъ, пѡмать свѣтозарнѡю твою и честнѡю, прїимше почитѡемъ. радѡущесѡ же дѡхомъ и игрѡуще, мѡлимсѡ, блжѣнне геѡргіе: мѣсто сѣе, стнѣтели и люди, и дѣже и звѡли славнѣтисѡ ѡма твоѡ, сохранѡи невреднѡ, ѡтѣчество и вѡн ѡтверднѣ.

**Г**орѡдиченъ: Блгословѣннѡю марію, и бжїю мѣрь и дѣвѣ, прїиднѣте вснѣ, вѣрою и любѡвію непрестѡннѡ восхвалнмъ: Ѣже раднѣ ѡбръѣтше вѣчное радѡванїе.

**С**вѣтнѣленъ. Подѡбенъ: Плѡтїю ѡснѡвъ:

**С**вѣтѡ невечѣрнемѡ предстоѡ, блжѣнне, съ мѡченическими лики, воспѣвѡущыѡ тѡ вѡ пѡматн твоѡй, ѿ искѡшенїѡ спасѡи мѡлнѣтвѡми твоѡми. **(Двѡжды)**

**Г**орѡдиченъ: На тѡ съ бгомъ ѡповѡемъ, прѣчѣтаѡ, и звъ тебе прѡшедшемѡ, сраспннѡемъ хрѣтѡ, твоѡми къ немѡ мѡльбѡми невредны до концѡ ны сохрани.

**На хвалнѣтѣхъ стїхнѣры, на дѣ, глѡсъ ѡ. Самоглѡсны:**

**Н**езрѣченныхъ пѡдвнговъ твоѡхъ, мѡчениче геѡргіе, ты бжѣтвенною распалѡемъ любѡвію, терпѡ жѣзленное бїенїе, и разрѣзанїе плѡти твоѡѡ, и свѣцѡми ѡпалѣнїе, никакоже преклѡненъ пребылъ снѣ, показѡа страдѡльцѣмъ пѣрвымъ равнѡ сопротивленїе твоѡе, ѡ хрѣтѣ ѡкрѣплѡемъ, гѡрдаго смѡи и мѡчнѣтеля посрамнѡлъ снѣ, и моамѣдова беззакѡннаѡ предѡнїѡ попрѡлъ снѣ ногѡми твоѡми. тѣмже вснѣ сошедшесѡ, любѡвію пѡмать твою почитѡемъ, страстѡтѣрпче. **(Двѡжды)**

**Т**ерпѣливнѡ свѣцѡми ѡпалѡемъ по всемѡ тѣлеснѣ за влѡкѡ вѣхъ црѡ хрѣтѡ, и рѡнами хребѣтѡ сокрѡшѡемъ, и ножнѣ разрѣзѡемъ, и по градѡ воднѣмъ: порѡгѡшасѡ бо тебе нечестнѣнѣн и законпрѣстѡпннѣ тѡрцы, надѣющесѡ ѡловнѣтн ѡдамѡнта, и къ своѡй прѣлестнѣ прнвлѣснѣ: но хрѣтѡсъ тѡ крѡише своєю десннѣцею. ты же, мѣнче, прѣтерпѣлъ снѣ, зѡбнѣ: хрѣтѡвы любѣѡ ѡнѡдъ ничтѡже мѡ разлѡчнѣтѡ ни смѣрѣть, ни жнѡѡтѡ, ни всѡкаѡ дрѡгѡ мѡка. тѣмже тѡ вснѣ любѡвію ѡблажѡемъ, и свѣтонѡсныѣ дѣнь страдѡнїѡ твоѡгѡ почитѡемъ.

**Т**ы подобникъ великомученику пантелеѣмону былъ єси, мучениче христовъ георгіе: ѿны бо помолѣа во время страсти своеа, и вращеє ѿлово оустѣдн. тебе же сломдуренный мучитель по многыхъ мѣкахъ преда ѿгню, и прѣсз множество вѣрже, не хотѣ бездмный честнымъ твоимъ моцѣмъ славному быти ѿ христіанъ. бѣ же тѣ величїи прославлѣш, мучениче, во время страданїа твоегѡ, дождѣмъ и грѡмомъ страшнымъ, и свѣтомъ великимъ, показѣ честное и многострадальное тѣло твоє невредїмо: и нынѣ молѣа гдѣви, ємѣже съ мученики предстоїши, ѡ творѣщихъ пѣмать твою.

### **Слава, гласъ 5:**

**Р**адѣнѣа и веселѣа, болгарскїй граде средѣцъ славыи, краснѣа и ликѣи, ѣкѡ въ тебе прозвѣе плодъ славыи прекрасныи, доброповѣдныи великїи мѣникъ христовъ георгіи: все бо коварство мучителя врага мѣжески попрѣ, и вѣнѣцъ побѣды достѡннѡ прїалъ єсть, проповѣда людемъ чѣстнѣ поклонѣтисѣа въ трѣцѣ єдинѡмъ бѣ. тѣмже и мы со дерзновѣнїемъ вопїемъ: сегѡ прославлѣшемъ христу бѣ нашемъ, оумирѣти мїръ, и спасти дѣшы наша.

### **И нынѣ, єгорѡдиченъ, или крѣтоєгорѡдиченъ:**

**С**е оубѡ видѣхъ копїе провѡдшее єрдце моє, чѣдо, ѣкоже прорекѡша мнѣ древле, єгда тѣ оузрѣхъ, встѣхъ сынѡвъ земныхъ краснѣнша: на крѣтѣ бо волею съ развѣнники, ѣкѡ слодѣи, повѣшенъ былъ єси, христе.

### **На стїхѡвнѣ стїхїры Ѹктѡнха. Слава, гласъ 6. Самогласенъ:**

**П**рїидїте, мучениколюбцы, насладїмѣа мѣсленнѡ дѣховнымъ днѣсь трапѣзы, юже намъ предложѣ мученику георгіи, єаже ѣггїи наслаждаютсѣа, по рѣкшемъ прѣрокѣ: хлѣбъ ѣдѣ ѣггїльскїи. съ нїмже и дѣхомъ водворѣетсѣа, и намъ прѡсїтѣ ѿ спаса христа грѣхѡвъ ѡставленїа, тогѡ чѣстнѡю пѣмать совершающимъ.

### **И нынѣ, єгорѡдиченъ, или крѣтоєгорѡдиченъ. Пѡ: 6. Єгда ѿ древа:**

**Д**ревѣ крѣтномъ тѣ, иїсе, пригвождѣна зрѣши нескѣсобрѣчнаа, плѣщїи глѡлаше: чѣдо сладкое, почтѡ ѡставилъ єси мене рѡждшѡю тѣ єдинѣ, свѣтѣ непристѣпный пребезначальнагѡ Ѹца; потщїсѣа и прославлѣа, ѣкѡ да слава полѣчатѣ бжѣтвеннѡю, иже бжѣтвеннымъ стѣтїи твоѡ славащїи.

## На літѣргіи

Блаженна ѿ канѡна, пѣснь ҃ ѿ 5-а:

Ополченіе словестное, ѿкъ воевода силенъ повѣдѣлъ єси: и строптивѣаго смѣа всѣхъ хитрости попрѣлъ єси, мучениче геѡргіе. (Дважды)

Ѡ вѣщѣхъ первѣе и гдѣхъ не насытншаасѣ иудѣи законопрестѣпни, и прѣрокоубійственни: но и того мученика разрѣзаемѣхъ тѣлѣхъ, и огнемъ ѡпалѣемѣхъ немилостивнѣхъ, и водимѣхъ по градѣхъ ѿ сѣверъ нечестїа.

Епѣрхъ свѣти прѣстѣраше словеса ласкательнымъ, къ ловленію страдальца премудраго, но онъ вопѣа къ немѣхъ: прѣстѣни на мнозѣхъ благословїа, ѿзъ во вѣсѣмъ не поклонїасѣ, ни пожрѣхъ паче творца, насъ создавшаго.

Никакоже поколебѣша столпа благочестїа свѣрѣпство повелѣвѣющаго безбожнаго мучителя, ни жезлы вѣснїа, ни горькаѣ темница, ни рѣны, ни же смѣрть нежданѣйшаѣ.

Окъ херувимскомѣхъ оумѣ твоегѡ чистотѣхъ оуподобїасѣ: долѣхъ бо мужески терпѣлъ єси мученїа, горѣ же предстоѣлъ вѣщѣхъ, послѣвшемѣхъ тебехъ вѣнцѣхъ повѣднїи.

Взыгрѣшаасѣ свѣтлѣхъ мученичестїи тогда лицы, видѣвшѣхъ твоѣхъ дерзновенїе, и прїнїкшехъ къ нимъ со ѡгглы, невидимѣхъ оукрѣплѣхъхъ тѣхъ въ подвижѣхъ.

Бѣгородиченъ: Ѡ чѣдо, всѣхъ чѣдѣхъ новѣйшее! ѿкъ двѣ во оутрѣбѣхъ всѣхъ содержащаго неискѣдомжнѣхъ прїемши, нестѣжнїи єси.

## Тропарь, гласъ ҃:

Бжѣтвеннымъ желанїемъ ѿ юнаго вѡзраста всѣхъ самъ себѣ гдѣви возложивъ, въ молитвахъ и постѣхъ образъ бивъ добродѣтели, богатство же и слава, и добродѣство тѣлесное ѿкъ не ѡщѣе презрѣвъ, и хрїта єдинаго ѿ душнѣхъ возлюбилъ єси, и того истиннаго ѡща бѣа въ трїцѣхъ поклонѣма предъ нечестивымъ тѣрки проповѣдалъ єси: и грациискѣхъ вѣрѣхъ, и закѡны моамѣдовы подъ ногамнѣхъ попрѣвъ, и мучителя оужаснѣхъ, мученїахъ вѣнцѣмъ оукрашѣвѣсѣ, славне, къ нѣнымъ востѣклъ єси лнкоствоїемъ, премудре геѡргіе: молн хрїта бѣа, сохрани ти ѡтѣчество твоѣ, и спаснн людн и градъ, нже твоѣхъ подвигн прїснѣхъ почитѣющыѣхъ.

## Конда́къ, гла́съ ѿ:

**Ѧ**къ свѣзда пресвѣтлаа гвнѣла єси непрелѣтнаа міровн, прáведнагѡ снца хрѣта возвѣщающн страда́ннн тво́мн, страстотѣрпче, вели́кѣй мѣченнче хрѣто́вѡ геѡргіе, ѡ прелестѣ погасѣлѡ єси срацы́нскѡю, ѡ моамѣдова предѣнїа ѡ зако́ны подѡ ногáмн тво́мн попрáлѡ єси: ѡ беззакóннаго царà, ѡ мѣчн́телей оу́жасѣлѡ єси крѣпкнмѡ тво́мѡ терпѣнїемѡ. ѡ вѣрнымѡ пода́ешн свѣтѡ, мола́са къ вѣс непрестáннѡ ѡ всѣхѡ нáсъ.

**Прокі́менѡ прáзднннка, ѡ сѣ́гѡ, гла́съ ѿ:** Возвеселѣтса прáведнннкъ ѡ гдѣ, ѡ оу́повáетѡ на него̀.

**Стѣ́хѡ:** Оу́слы́шн, бже, гла́съ мо́й, внего̀ моли́тннннса къ тебѐ.

**Ѧ**плѡ къ тѣмо́дѣю, зачáло сѣв.

**(сѣв)** Чáдо тѣмо́дѣе, возмога́й \* ѡ благода́тн, гже ѡ хрѣтѣ іисѣ: **Ѧ** гже слы́шалѡ єси ѡ менѐ мно́гнмн свндѣтели, сѣа предáждь вѣрнымѡ челове́кѡмѡ, ѡже дово́льнн бѣдѡтѡ ѡ ннѣхѡ наѣчн́тн. **Ты** оубо сло́постраждѡ гже до́брѡ вóннѡ іисѡ хрѣто́вѡ. **Н**икто́же бо вóннѡ бѣваа ѡбáзѣтса кѡпламн жнтѣйскнмн, да воево́дѣ оу́годеѡ бѣдетѡ. **Ѧ**ще же ѡ постра́ждетѡ ктò, не вѣнчáетса, аще не зако́ннѡ мѣченѡ бѣдетѡ. **Трѣ**ждáюще́мѡ дѣлателью прѣжде подо́ветѡ ѡ пло́дѡ вкѡсн́тн. **Р**азумѣй гже глаго́лю: да дáстѡ оубо тебѐ гдѣ рáзумѡ ѡ все́мѡ. **П**омннáй гда іиса хрѣта воста́вшаго ѡ мѣртвѣхѡ, ѡ сѣмене́ дѣдова, по бѣговѣстествова́нню мое́мѡ: **В**з не́мже сло́страждѡ дáже до оу́зѡ, гже сло́дѣнн: но сло́во бже не вáжетса. **С**егѡ рáдн вса́ терплю́ ѡзѣрáнннхѡ рáдн, да ѡ тн́ спасѣнїе оу́лѣчáтѡ єже ѡ хрѣтѣ іисѣ, со слáвою вѣчною.

**Ѧ**лннáѣа гла́съ ѿ: Прáведнннкъ гже фн́нѣхѡ процвѣтѣтѡ, гже кѣдрѡ, ѡже вѡ лѣвáнѣ, оу́мно́жнтса.

**Бѣ**аіе сѣ́гѡ, іѡáнна, зачáло нѣв.

**(нѣв)** Рече́ гдѣ сво́мѡ оу́ченннкѡмѡ: \* **С**н́ заповѣдаю вáмѡ, да лю́бнте дрѡгѡ дрѡга. **Ѧ**ще мн́рѡ вáсъ ненави́днѡтѡ, вѣднте, гже менѐ прѣжде вáсъ возненавн́дѣ. **Ѧ**ще ѡ мн́ра бѣсте бѣлн, мн́рѡ оубо своѣ лю́бнлѡ бѣ: гжекоже ѡ мн́ра нѣсте, но азѡ ѡзѣрáхѡ вѡ ѡ мн́ра, сегѡ рáдн ненави́днѡтѡ вáсъ мн́рѡ. **П**омннáйте сло́во, єже азѡ рѣхѡ вáмѡ: нѣстѣ рáвѡ бóлн́ гда своегѡ. аще менѐ ѡзгнáша, ѡ вáсъ ѡзженѡтѡ: аще сло́во моѣ соблѡдо́ша, ѡ вáше соблѡдѡтѡ. **Н**о сѣа вса́ творáтѡ

вѣмъ за ѿмѣ моѣ, ѿкѡ не вѣдаѣтъ поелѣвагѡ мѣ. **И**ще не бѣхъ пришелъ, и глаголахъ ѿмѣ, грѣхѣ не бѣша ѿмѣли: нынѣ же выны не ѿмѣтъ ѡ грѣсѣ своѣмъ. **Н**енавидѣи мене, и оца моего ненавидѣтъ. **И**ще дѣла не бѣхъ сотворилъ въ нынѣ, иже нынѣ никтоже сотвори, грѣхѣ не бѣша ѿмѣли: нынѣ же и видѣша, и возненавидѣша мене, и оца моего. **Н**о да свѣдетсѣ слово писанное въ законѣ ѿхъ: ѿкѡ возненавидѣша мѣ тѣмѣ. **Б**гда же придетъ оутѣшитель, егоже азъ пошлю вѣмъ ѡ оца, дхъ истинны, иже ѡ оца исходитъ, той свидѣтельствуетъ ѡ мнѣ. **И** вы же свидѣтельствуете, ѿкѡ истинно со мною есте. **С**иѣ глаголахъ вѣмъ, да не соблазнитесѣ. **Ѡ** сонмищю иже денѣтъ вы: **Н**о придетъ часъ, да всѣкъ иже оубѣетъ вы мнѣтсѣ слѣжеѣ приносити бгѣ.

**Причастенъ стѣгѡ:** **В**ъ пѣмѣтъ вѣчнѡ бдетъ прѣвникъ, ѡ слѣха сла не оубоитсѣ.